

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 88 (1970)  
**Heft:** 48

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

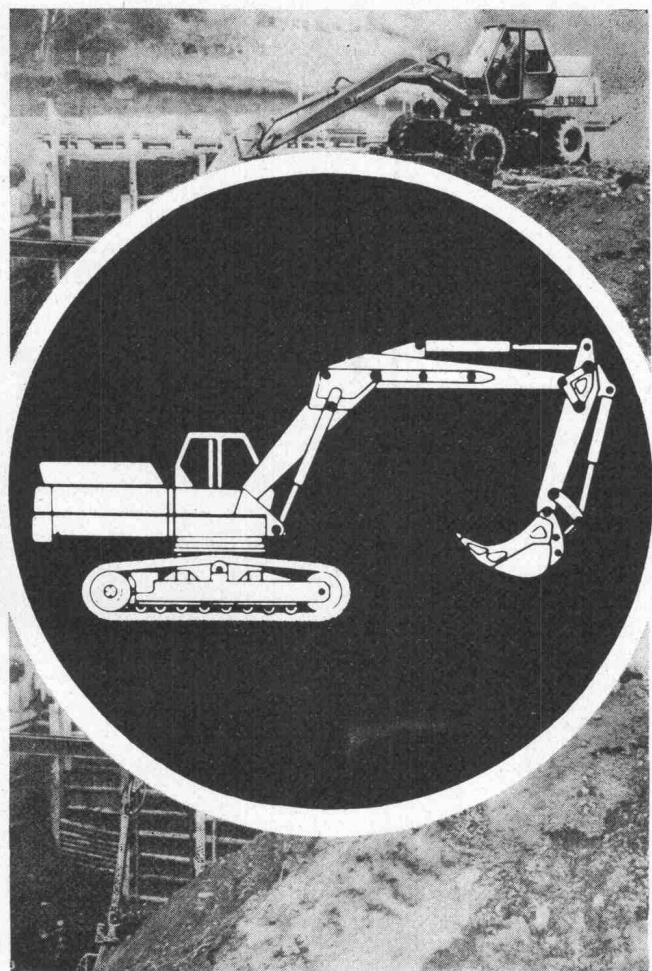
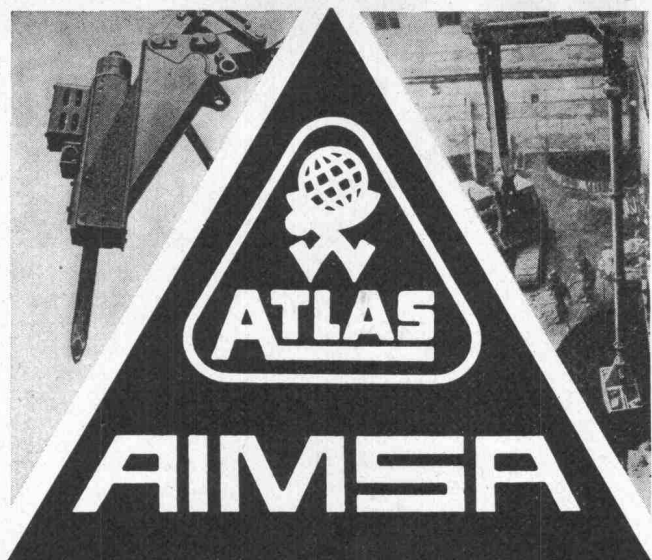
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



AB 1202 - AB 1302 - AB 1602  
AB 1702 - AB 2002

100 % HYDRAULISCH  
VON 7 BIS 30 TONNEN  
AUF RAUPEN ODER PNEU

\*

GENERAL VERTRETUNG FÜR DIE SCHWEIZ:

AIMSA - 1211 GENÈVE 26 - 20, RUE BOISSONNAS  
TEL. 022 / 42 48 00

8116 WÜRENLOS  
TEL. 056 / 74 18 44

# Schweizerische Bauzeitung

Offizielles Organ des SIA, Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verein  
und der GEP, Gesellschaft Ehemaliger Studierender der ETH Zürich  
Gegründet 1883 von Ing. A. Waldner

88. Jahrgang Heft 48

26. November 1970

## Inhalt

- Siedlungseinheit Wallisellen-West: Projektstudien von  
Architekturstudierenden . . . . . 1107\*
- Der Einsatz von Kleincomputern zur Lösung bau-  
kaufmännischer Probleme. Von *H. Thomann* . . . . . 1121
- «Tatbestand Wohnen». Von *F. Oswald* . . . . . 1121\*
- 75 Jahre Metallwerke Dornach und das Kupfer . . . . . 1126
- Erster Informations- und Einführungskurs für Hoch-  
bauzeichner-Lehrlinge im Kanton Zürich. Von *J. Jaggi* . . . . . 1126
- Berührungslose Messung von Strömungsgeschwindig-  
keiten mit Laserstrahlung . . . . . 1127\*

## Umschau

- Arbeitstagung für Güterzusammenlegungsrecht an der  
ETH Zürich. Eidg. Techn. Hochschule Zürich. Schal-  
tafeln eignen sich nicht als Belagsbretter für Gerüste  
oder Laufstege! Symposium über technische Stadt-  
karten und Leitungskataster. Die derzeit grössten  
Peltonturbinen . . . . . 1128
- Schweiz. Vereinigung für Gewässerschutz und Luft-  
hygiene. Persönliches. Schweiz. Gesellschaft für Bo-  
denmechanik und Foundationstechnik. Die Aarebrücke  
bei Stilli. Schweiz. Bauzeitung . . . . . 1129

## Nekrologe

- R. Walther. H. Baumann. H. Rutishauser, J.-P. Cat-  
taneo. O. Krause. B. Storsand . . . . . 1129\*

## Buchbesprechungen

- Bauen in der Landwirtschaft. Von *J. Fischer*. Neu-  
erscheinungen . . . . . 1130

## Wettbewerbe

- Schulzentrum «Pfaffechnappe» in Baden. Primarschul-  
anlage in Thierachern . . . . . 1130
- Schulhausanlage «Stägenbuck» für Primarschule und  
Oberstufe in Dübendorf. Künstlerischer Schmuck  
am Rathaus Winterthur . . . . . 1131

## Bulletin Technique de la Suisse Romande

- Inhaltsverzeichnis von Heft 23, 1970 . . . . . 1131

## Mitteilungen aus dem SIA

- Sektionen Aargau und Baden: Kurse zur Weiterbil-  
dung . . . . . 1131

## Ankündigungen

- Conference on Steel in Architecture, London, No-  
vember 1969. Städtebau im Kapitalismus. Operations  
Research, Lehrgang in Zürich . . . . . 1131
- Informationstagungen der Eidg. Forschungskommis-  
sion Wohnungsbau an der HTL Brugg-Windisch.  
European Symposium on Chemical Reaction En-  
gineering. Schweiz. MTM-Vereinigung, Kurspro-  
gramm für 1971. Vortragskalender . . . . . 1132

## Verlag und Redaktion

Zürich-Giesshübel, Staffelstrasse 12  
Postadresse: 8021 Zürich, Postfach 630  
Telefon 051 / 36 55 36, Postcheck 80 - 6110